

613627-2026 - Gara

Svizzera – Veicoli elettrici – UtilLégers_A1 / Acquisition et l'entretien d'utilitaires légers à motorisation électrique pour différents services de la Ville de Genève

OJ S 172/2026 07/09/2026

Bando di gara o di concessione – regime ordinario - Avviso di rettifica

Forniture

1. Committente

1.1. Committente

Nome ufficiale: Centrale municipale d'achat et d'impression de la Ville de Genève

E-mail: achats.cmai@geneve.ch

Forma giuridica del committente: Organismo di diritto pubblico controllato da un'autorità locale

Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Servizi generali delle amministrazioni pubbliche

2. Procedura

2.1. Procedura

Titolo: UtilLégers_A1 / Acquisition et l'entretien d'utilitaires légers à motorisation électrique pour différents services de la Ville de Genève

Descrizione: * La présente procédure vise l'acquisition et l'entretien d'utilitaires légers à motorisation électrique pour différents services de la Ville de Genève. * Il est divisé en 2 lots : - Lot 1 : Fourgons tôlés de différente configuration - Lot 2 : Utilitaire simple cabine pont fixe * Le descriptif complet du marché, ses détails techniques et les exigences de la Ville de Genève sont exposés dans le cahier des charges.

Identificativo della procedura: c916b4a6-3d39-4ad6-8de6-eeddcc6ef4ba

Tipo di procedura: Aperta

La procedura è accelerata: no

2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Forniture

Classificazione principale (cpv): 34144900 Veicoli elettrici

2.1.2. Luogo di esecuzione

Località: Genève

Codice postale: 1200

Suddivisione del paese (NUTS): Genève (CH013)

Paese: Svizzera

Informazioni supplementari: Le marché s'exécutera selon les modalités prévues dans le cahier des charges

2.1.2. Luogo di esecuzione

Località: Genève

Codice postale: 1200

Suddivisione del paese (NUTS): Genève (CH013)

Paese: Svizzera

Informazioni supplementari: Le marché s'exécutera selon les modalités prévues dans le cahier des charges

2.1.4. Informazioni generali

Base giuridica:

Direttiva 2014/24/UE

2.1.5. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Numero massimo di lotti per i quali un offerente può presentare offerte: 2

Condizioni contrattuali:

Numero massimo di lotti per i quali può essere aggiudicato un appalto a un offerente: 2

2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Documento di gara

5. Lotto

5.1. Lotto: LOT-0001

Titolo: Lot 1 : Fourgons tôlés de différente configuration

Descrizione: Acquisition et l'entretien d'utilitaires légers à motorisation électrique pour différents services de la Ville de Genève

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Forniture

Classificazione principale (cpv): 34144900 Veicoli elettrici

Classificazione aggiuntiva (cpv): 34136000 Furgoni, 34136100 Furgoncini, 34136200

Camioncini, 34144700 Veicoli utilitari, 34144900 Veicoli elettrici

5.1.2. Luogo di esecuzione

Località: Genève

Codice postale: 1200

Suddivisione del paese (NUTS): Genève (CH013)

Paese: Svizzera

Informazioni supplementari: Le marché s'exécutera selon les modalités prévues dans le cahier des charges

5.1.3. Durata stimata

Data di inizio: 01/12/2026

Data di fine durata: 30/11/2031

5.1.4. Rinnovo

Rinnovi massimi: 0

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Vanno indicati nomi e qualifiche professionali del personale incaricato dell'esecuzione dell'appalto: Dato non ancora noto

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Documento di gara

5.1.10. Criteri di aggiudicazione

Criterio:

Tipo: Prezzo

Nome: 1.

Descrizione: Prix

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 40

Criterio:

Tipo: Qualità

Nome: 2.

Descrizione: Qualité technique

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 30

Criterio:

Tipo: Qualità

Nome: 3.

Descrizione: Capacité et aptitude d'exécution du marché

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 15

Criterio:

Tipo: Qualità

Nome: 4.

Descrizione: Piliers environnementaux et sociaux du développement durable

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 15

5.1.11. Documenti di gara

L'accesso a determinati documenti di gara è limitato

Le informazioni sui documenti riservati sono disponibili all'indirizzo seguente: [https://www.simap.ch/fr/redirect?](https://www.simap.ch/fr/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJybGUiOm51bGwslm9yZ0klIpudWxsLCJwcm9qZWNO5SWQ)

[context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJybGUiOm51bGwslm9yZ0klIpudWxsLCJwcm9qZWNO5SWQ](https://www.simap.ch/fr/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJybGUiOm51bGwslm9yZ0klIpudWxsLCJwcm9qZWNO5SWQ)

Canale di comunicazione ad hoc:

Nome: Simap.ch

5.1.12. Condizioni di appalto**Modalità di presentazione:**

Presentazione elettronica delle offerte: Non consentita

Giustificazione del motivo per cui la presentazione elettronica non è possibile: Strumenti, dispositivi o formati di file non abitualmente disponibili

Descrizione: Plus d'informations dans la publication officielle sur simap.ch

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: francese

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Non consentita

Termine per il ricevimento delle offerte: 29/09/2026 12:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 365 Giorni

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: Non ancora noto

Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: Plus d'informations dans la publication officielle sur simap.ch

Fatturazione elettronica: Obbligatoria

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: no

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

Accordo finanziario: Plus d'informations dans la publication officielle sur simap.ch

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Tribunal administratif fédéral

Informazioni sui termini per il riesame: Voies de droit Le présent appel d'offres peut faire l'objet d'un recours auprès de la Chambre administrative de la Cour de justice, 10 rue Saint-Léger, case postale 1956, 1211 Genève 1, dans les dix jours dès sa publication. Le recours doit être signé, se référer au présent appel d'offres, contenir les conclusions dûment motivées avec indication des moyens de preuves.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Centrale municipale d'achat et d'impression de la Ville de Genève

5.1. Lotto: LOT-0002

Titolo: Lot 2 : Utilitaire simple cabine pont fixe

Descrizione: Acquisition et l'entretien d'utilitaires légers à motorisation électrique pour différents services de la Ville de Genève

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Forniture

Classificazione principale (cpv): 34144900 Veicoli elettrici

Classificazione aggiuntiva (cpv): 34136000 Furgoni, 34136100 Furgoncini, 34136200

Camioncini, 34144700 Veicoli utilitari, 34144900 Veicoli elettrici

5.1.2. Luogo di esecuzione

Località: Genève

Codice postale: 1200

Suddivisione del paese (NUTS): Genève (CH013)

Paese: Svizzera

Informazioni supplementari: Le marché s'exécutera selon les modalités prévues dans le cahier des charges

5.1.3. Durata stimata

Data di inizio: 01/12/2026

Data di fine durata: 30/11/2031

5.1.4. Rinnovo

Rinnovi massimi: 0

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Vanno indicati nomi e qualifiche professionali del personale incaricato dell'esecuzione dell'appalto: Dato non ancora noto
Progetto di appalto non finanziato con fondi UE
L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Documento di gara

5.1.10. Criteri di aggiudicazione

Criterio:

Tipo: Prezzo

Nome: 1.

Descrizione: Prix

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 40

Criterio:

Tipo: Qualità

Nome: 2.

Descrizione: Qualité technique

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 30

Criterio:

Tipo: Qualità

Nome: 3.

Descrizione: Capacité et aptitude d'exécution du marché

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 15

Criterio:

Tipo: Qualità

Nome: 4.

Descrizione: Piliers environnementaux et sociaux du développement durable

Categoria del criterio di aggiudicazione peso: Ponderazione (percentuale, esatta)

Criterio di aggiudicazione: numero: 15

5.1.11. Documenti di gara

L'accesso a determinati documenti di gara è limitato

Le informazioni sui documenti riservati sono disponibili all'indirizzo seguente: [https://www.simap.ch/fr/redirect?](https://www.simap.ch/fr/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLClJwcm9qZWNOZWQ)

[context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLClJwcm9qZWNOZWQ](https://www.simap.ch/fr/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0kljpudWxsLClJwcm9qZWNOZWQ)

Canale di comunicazione ad hoc:

Nome: Simap.ch

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Non consentita

Giustificazione del motivo per cui la presentazione elettronica non è possibile: Strumenti, dispositivi o formati di file non abitualmente disponibili

Descrizione: Plus d'informations dans la publication officielle sur simap.ch

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: francese

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Non consentita

Termine per il ricevimento delle offerte: 29/09/2026 12:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 365 Giorni

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: Non ancora noto

Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: Plus d'informations dans la publication officielle sur simap.ch

Fatturazione elettronica: Obbligatoria

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: no

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

Accordo finanziario: Plus d'informations dans la publication officielle sur simap.ch

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Tribunal administratif fédéral

Informazioni sui termini per il riesame: Voies de droit Le présent appel d'offres peut faire l'objet d'un recours auprès de la Chambre administrative de la Cour de justice, 10 rue Saint-Léger, case postale 1956, 1211 Genève 1, dans les dix jours dès sa publication. Le recours doit être signé, se référer au présent appel d'offres, contenir les conclusions dûment motivées avec indication des moyens de preuves.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Centrale municipale d'achat et d'impression de la Ville de Genève

8. Organizzazioni

8.1. ORG-0001

Nome ufficiale: Centrale municipale d'achat et d'impression de la Ville de Genève

Numero di registrazione: 9fd7fed0-1e60-42ee-afaf-750fc4df3ef0

Indirizzo postale: Rue Pierre-Fatio 17

Località: Genève

Codice postale: 1204

Suddivisione del paese (NUTS): Genève (CH013)

Paese: Svizzera

E-mail: achats.cmai@geneve.ch

Telefono: +41224185815

Ruoli di questa organizzazione:

Committente

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto

8.1. ORG-0002

Nome ufficiale: Tribunal administratif fédéral

Numero di registrazione: BVGER

Indirizzo postale: Postfach

Località: St. Gallen

Codice postale: 9023
Suddivisione del paese (NUTS): St. Gallen (CH055)
Paese: Svizzera
E-mail: info@bvger.admin.ch
Telefono: +41584652626
Indirizzo internet: <https://www.bvger.ch>

Ruoli di questa organizzazione:

Organizzazione competente per i ricorsi

8.1. ORG-0003

Nome ufficiale: Simap.ch
Numero di registrazione: CH001
Indirizzo postale: Holzikofenweg 36
Località: Bern
Codice postale: 3003
Suddivisione del paese (NUTS): Bern / Berne (CH021)
Paese: Svizzera
E-mail: support@simap.ch
Telefono: +41584646388
Indirizzo internet: <https://www.simap.ch>

Ruoli di questa organizzazione:

TED eSender

10. Modifica

Versione dell'avviso precedente da modificare

:

9840a3b4-7360-4542-a133-c5419f91d229-01

Motivo principale della modifica

:

Aggiornamento informazioni

10.1. Modifica

Identificativo della sezione: PROCEDURE

Descrizione delle modifiche: Pour faire suite à une question posée sur le fourgon du lot 1 config C, un nouveau formulaire d'offre C (V2) ainsi qu'une annexe n° 2 ont été mis à disposition des soumissionnaires sur simap. Dans ce contexte, un nouveau délai pour le retour des offres pour l'ensemble des lots est accordé au 29.09.26 et un second tour de questions-réponses est ouvert pour les soumissionnaires du 04.09.26 au 17.09.26.

Informazioni sull'avviso

Identificativo/versione dell'avviso: ada61f01-310b-4d5d-8f59-79f2c3cd3826 - 01

Tipo di formulario: Gara

Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Sottotipo di avviso: 16

Data di trasmissione dell'avviso: 04/09/2026 02:26:07 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: francese

Numero di pubblicazione dell'avviso: 613627-2026

